



## PRESSEMITTEILUNG

### KONSOLIDIERTER AUSWEIS DES EUROSISTEMS zum 12. November 2004

#### I. Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 12. November 2004 entsprach der Rückgang um 17 Mio EUR in **Gold und Goldforderungen** (Aktiva I) der Veräußerung von Gold durch eine Zentralbank des Eurosystems (dieser Verkauf erfolgte in Übereinstimmung mit der Vereinbarung der Zentralbanken über Goldbestände vom 27. September 2004).

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) blieb praktisch unverändert bei 167,5 Mrd EUR.

Die Bestände des Eurosystems an marktgängigen **Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet** (Aktiva 7) erhöhten sich um 0,8 Mrd EUR auf 70,3 Mrd EUR. Der **Banknotenumlauf** (Passiva I) verringerte sich um 0,6 Mrd EUR auf 473,4 Mrd EUR. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) sanken um 1,3 Mrd EUR auf 55,5 Mrd EUR.

#### II. Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) verringerten sich um 5,3 Mrd EUR auf 333 Mrd EUR. Am Dienstag, dem 9. November 2004, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 264,5 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 258 Mrd EUR wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) betrug praktisch null (was in etwa dem Betrag der Vorwoche entsprach). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) belief sich auf 0,1 Mrd EUR (gegenüber 1,2 Mrd EUR in der Vorwoche).

### **III. Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten**

Im Ergebnis aller Transaktionen verringerten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 3,1 Mrd EUR auf 138,2 Mrd EUR.

**Europäische Zentralbank**

Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

**Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.**



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

## Konsolidierter Wochenausweis des Eurosystems zum 12. November 2004

(in Millionen EUR)

Aktiva	Stand zum 12. November 2004	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva	Stand zum 12. November 2004	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1 Gold und Goldforderungen	130.406	-17	1 Banknotenumlauf	473.399	-576
2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets			2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet		
2.1 Forderungen an den IWF	25.854	-63	2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreservguthaben)	138.247	-3.057
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	140.046	-119	2.2 Einlagefazilität	91	-1.120
	165.900	-182	2.3 Termineinlagen	0	0
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	17.583	-296	2.4 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets			2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	138.338	-4.177
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	7.575	135	3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	125	0
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	0	0
	7.575	135	5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet		
5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet			5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	55.505	-1.340
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	258.000	-6.501	5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	6.351	684
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	75.000	0		61.856	-656
5.3 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	9.303	-141
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	302	40
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	37	35	8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets		
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	15	8	8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	9.866	-471
	333.052	-6.458	8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	1.885	-361		9.866	-471
7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	70.287	753	9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte	5.807	0
8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte	42.049	-14	10 Sonstige Passiva	57.518	-188
9 Sonstige Aktiva	118.342	273	11 Ausgleichsposten aus Neubewertung	70.696	0
			12 Kapital und Rücklagen	59.869	2
<b>Aktiva insgesamt</b>	<b>887.079</b>	<b>-6.167</b>	<b>Passiva insgesamt</b>	<b>887.079</b>	<b>-6.167</b>

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.